

## **Протокол**

Резултати от поименно гласуване - Приложение

## **Acta**

Resultados de la votación nominal - Anexo

## **Zápis**

Výsledek jmenovitého hlasování - Příloha

## **Protokol**

Resultat af afstemningerne ved navneopråb - Bilag

## **Protokoll**

Ergebnis der namentlichen Abstimmungen - Anlage

## **Protokoll**

Nimeliste hääletuste tulemused - Lisa

## **ΣΥΝΟΠΤΙΚΑ ΠΡΑΚΤΙΚΑ**

Αποτελέσματα των ψηφοφοριών με ονομαστική κλήση - Παράρτημα

## **Minutes of proceedings**

Result of roll-call votes - Annex

## **Procès-Verbal**

Résultat des votes par appel nominal - Annexe

## **Miontuairiscí na nImeachtaí**

Torthaí na vótála le glaoch rolla - Iarscríbhinn

## **Processo Verbale**

Risultato delle votazioni per appello nominale - Allegato

## **Protokols**

Rezultāti balsošanai pēc saraksta - pielikums

## **Protokolas**

Vardinio balsavimo rezultatai - priedas

## **Jegyzőkönyv**

Név szerinti szavazás eredménye - melléklet

## **Minuti tas-seduta**

Rizultat tal-votazzjoni b'sejha ta' l-ismijiet - Anness

## **Notulen**

Uitslag van de hoofdelijke stemmingen - Bijlage

## **Protokół**

Wyniki głosowań imiennych - Załącznik

## **Acta**

Resultado da votação nominal - Anexo

## **Proces-verbal**

Rezultatul votului prin apel nominal - Anexă

## **Zápisnica**

Výsledok hlasovania podľa mien - Príloha

## **Zapisnik**

Izid poimenskega glasovanja - Priloga

## **Pöytäkirja**

Nimenhuutoäänestysten tulokset - Liite

## **Protokoll**

Resultat av omröstningarna med namnupprop - Bilaga

**08/02/2010**

## HINWEIS

Die Berichtigungen des Stimmverhaltens sind unter den betreffenden Abstimmungspunkten aufgeführt.

Eventuelle Anmerkungen zu den Berichtigungen des Stimmverhaltens bzw. zum beabsichtigten Stimmverhalten siehe unter dem entsprechenden Punkt im Protokoll.

Aufgeführt sind die vor 18.30 Uhr übermittelten Berichtigungen. Die danach (während eines Zeitraums von höchstens zwei Wochen) eingegangenen Anträge sind der elektronischen Fassung dieser Anlage zu entnehmen, die regelmäßig aktualisiert wird.

Nach Ablauf der zwei Wochen wird mit Blick auf die Veröffentlichung im Amtsblatt die Liste der Berichtigungen des Stimmverhaltens geschlossen.

Zeichenerklärung: + (dafür), - (dagegen), 0 (Enthaltung)

*Stand: 26.02.2010 - 12:00 Uhr*

## SOMMAIRE

1. Arbeitsplan - Antrag auf Behandlung einer mündlichen Anfrage.....	4
--	---

69	+
----	---

**ALDE:** Gallagher

**ECR:** Bradbourn, Girling, Gróbarczyk, Kožušník, Strejček, Włosowicz, Yannakoudakis, Ziobro

**EFD:** Agnew, Andreasen, Batten, Belder, Bloom, Bufton, Fontana, Messerschmidt, Morganti, Nuttall, Paška, Provera, Rosbach, Soini, Speroni

**GUE/NGL:** Søndergaard

**NI:** Balczó, Bontes, Brons, Ehrenhauser, Madlener, Morvai, Stassen, van der Stoep, Werthmann

**PPE:** Lechner, Lisek, Stoyanov Emil, Ungureanu, Winkler Iuliu, Zalewski, Zasada, Zeller

**S&D:** Leichtfried, Moraes, Willmott

**Verts/ALE:** Auken, Bélier, Benarab-Attou, Brantner, Brepoels, Bütikofer, Cornelissen, Delli, Durant, Eickhout, Engström, Flautre, Harms, Häusling, Jadot, Kiil-Nielsen, Lamberts, Lichtenberger, Lövin, Lunacek, Romeva i Rueda, Rühle, Schulz Werner, Tremopoulos

216	-
-----	---

**ALDE:** de Magistris, De Sarnez, Duff, Gerbrandy, Goulard, Haglund, Hall, Jensen, Kacin, Lepage, Ludford, Manders, Neyts-Uyttebroeck, Ries, Rinaldi, Rochefort, Schaake, Uggias, Vajgl, Verhofstadt, Wallis, Weber Renate

**ECR:** van Dalen

**PPE:** Antonescu, Audy, Bach, Balz, Baudis, Bauer, Béchu, Belet, Berlato, Brok, Busuttil, Cancian, Casa, Casini, Caspary, Coelho, Collino, Comi, Dantin, Daul, David, Delvaux, Deß, Díaz de Mera García Consuegra, Engel, Essayah, Feio, Ferber, Fernandes, Fidanza, Gahler, Gallo, Gauzès, Grossetête, Györi, Herranz García, Hübner, Hökmark, Hübner, Iacolino, Iturgaiz Angulo, Ivanova, Jahr, Jazłowiecka, Jeggle, Juvin, Kalinowski, Karas, Kariņš, Kasoulides, Kastler, Kelam, Kelly Seán, Kósa, Köstinger, Kratsa-Tsagaropoulou, Kukan, de Lange, Langen, Liese, Luhan, Lulling, Marcinkiewicz, Marinescu, Matera, Mato Adrover, Matula, Mauro, Mayer, Mayor Oreja, Mészáros, Morin-Chartier, Niculescu, Papanikolaou, Papastamkos, Ponga, Posselt, Pöttering, Poupakis, Preda, Riquet, Ronzulli, Salafranca Sánchez-Neyra, Salatto, Schnellhardt, Schnieber-Jastram, Schöpflin, Schwab, Seeber, Silvestris, Soullie, Stolojan, Teixeira, Theocharous, Trzaskowski, Tsoukalas, Ulmer, Verheyen, Voss, Wałęsa, Weisgerber, Winkler Hermann, Wortmann-Kool, Záborská, Zanicchi, Zver

**S&D:** Alves, Ayala Sender, Badia i Cutchet, Balzani, Berès, Berlinguer, Boştinaru, Brzobohatá, Capoulas Santos, Caronna, Castex, Correia De Campos, Cortés Lastra, Costa, Cozzolino, Cutaş, Daerden, Dăncilă, Danellis, De Keyser, De Rossa, Domenici, Enciu, Estrela, Färm, Ferreira Elisa, Fleckenstein, Gebhardt, Geier, Göncz, Grelier, Groote, Gualtieri, Guillaume, Gurmai, Haug, Havel, Jaakonsaari, Jáuregui Atondo, Jørgensen, Kadenbach, Kammerevert, Koppa, Lambrinidis, Lange, Liberadzki, Ludvigsson, Martínez Martínez, Masip Hidalgo, Merkies, Milana, Muñoz De Urquiza, Neuser, Nevedalová, Olejniczak, Padar, Paşcu, Pittella, Poc, Podimata, Prodi, Regner, Roth-Behrendt, Rouček, Sârbu, Sassoli, Schulz Martin, Sehnalová, Simon, Simpson, Sippel, Stavrakakis, Steinruck, Susta, Swoboda, Tabajdi, Tarabella, Thaler, Țicău, Toia, Trautmann, Ulvskog, Vergnaud, Weber Henri, Westphal, Zala, Zemke

22	0
----	---

**ALDE:** Davies, Tremosa i Balcells

**ECR:** Migalski

**GUE/NGL:** Chountis, Higgins Joe, Le Hyaric, Portas, Rubiks, Svensson Eva-Britt, Toussas, Vergiat, Zimmer

**PPE:** Carvalho, Jordan Cizelj, Reul, Siekierski, Skrzydlewska, Svensson Alf, Tőkés

<p>ΠΟΡΡΑΒΚΙ Β ΠΟΔΑΔΕΗΙΤΕ ΓΛΑΟΒΕ Ι ΗΑΜΕΡΗΙΑ ΖΑ ΓΛΑΟΒΑΗΕ - CORRECCIONES E INTENCIONES DE VOTO          OPRAVY HLASOVÁNÍ A SDĚLENÍ O ÚMYSLU HLASOVAT - STEMMERETTELSEK OG -INTENTIONER - BERICHTIGUNGEN DES          STIMMVERHALTENS UND BEABSICHTIGTES STIMMVERHALTEN - HÄÄLETUSE PARANDUSED JA HÄÄLETUSKAVATSUSED          ΔΙΟΡΘΩΣΕΙΣ ΚΑΙ ΠΡΟΘΕΣΕΙΣ ΨΗΦΟΥ - CORRECTIONS TO VOTES AND VOTING INTENTIONS - CORRECTIONS ET INTENTIONS DE          VOTE - CEARTÚCHÁIN AR AN VÓTA AGUS INTINNÍ VÓTÁLA - CORREZIONI E INTENZIONI DI VOTO - BALSJUMU LABOJUMI UN          NODOMI BALSOT - BALSAVIMO PATAISYMAI IR KETINIMAI - SZAVAZATOK HELYESBÍTÉSEI ÉS SZAVAZÁSI SZÁNDÉKOK          KORREZZJONIJET U INTENZJONIJET GHALL-VOT - RECTIFICATIES STEMGEDRAG/ VOORGENOMEN STEMGEDRAG          KOREKTY DO GŁOSOWANIA I ZAMIAR GŁOSOWANIA - CORRECÇÕES E INTENÇÕES DE VOTO - CORECTĂRI ȘI INTENȚII DE VOT          OPRAVY HLASOVANIA A ZÁMERY PRI HLASOVÁNÍ - POPRAVKI IN NAMERE GLASOVANJA - ÄÄNESTYSKÄYTTÄYTYMISTÄ JA          ÄÄNESTYSAIKEITA KOSKEVAT ILMOITUKSET - RÄTTELSEK/AVSIKTSFÖRKLARINGAR TILL AVGIVNA RÖSTER</p>	
<b>+</b>	
<b>-</b>	Manfred Weber, Teresa Jiménez-Becerril Barrio, Roberta Angelilli
<b>0</b>	